



Veranstalter der Baumesse überaus zufrieden

Am gestrigen letzten Messtagen zogen die Veranstalter der Bau- und Immobilienmesse Aachen eine positive Bilanz: Über 10 000 Besucher fanden auch bei nasskaltem Wetter den Weg in die Aachener Soers. An den drei Messtagen gab es viele Angebote rund um die Themen Bauen und Wohnen zu entdecken. Auch Henrik Preßler, Inhaber einer Firma, die Naturkonzepte verfolgt, freute sich über viele interessierte

Besucher an seinem Messtand. Das Unternehmen belebt alte Handwerkstechniken neu und bietet unter anderem das Verputzen von Wänden mit Lehm an. „Ökologisches Bauen liegt im Trend“, erklärte Preßler. „Der Zuspruch auf der Bau- und Immobilienmesse Aachen war noch größer als im vergangenen Jahr. Wir werden auch 2017 wieder dabei sein.“

cc/ Foto: Andreas Steindl

Ferien bringen richtig Arbeit

Schulsanierung für 2,7 Millionen Euro beschlossen. Die Maßnahmen reichen von der neuen Toilette bis zu Speisesälen und Sporthallendecken.

Aachen. Auch in den Sommerferien 2016 wird es an vielen Aachener Schulen Reparaturen geben: 25 Maßnahmen an 20 Schulen. Die einzelnen Projekte wurden dem Schulausschuss in seiner jüngsten Sitzung vom Gebäudemanagement vorgestellt.

Insgesamt werden 2,7 Millionen Euro investiert, davon werden 400 000 Euro für neue Technik verwendet.

Die einzelnen Maßnahmen: Grundschule Am Römerhof: Sanierung Lehrer- und Schüler WC; Grundschule Haarbachtalstraße: Sanierung Schüler WC; Grundschule Saarstraße: Sanierung Abhangdecke der Turnhalle; Grundschule Driescher Hof: Sanierung Sportboden und Abhangdecke der Turnhalle; Grundschule Schwalbenweg: Dachsanierung; Grundschule Oberforstbacher Straße: WC-Sanierung; Grundschule Am Höfling: WC-Sanierung; Grundschule Lintertstraße: Sanierung

Außentüren; Grundschule Kirchberg: Sanierung Böden und Pausengang; Grundschule Karl-Kuck-Strasse: Erneuerung der Kesselanlage; Grundschule Passstraße: LED-Beleuchtung in sieben Klassen; Hugo-Junkers-Realschule: Schallschutzmaßnahme; Luise-Hensel-Realschule: Fugensanierung; Alkuin Realschule: Erneuerung von Unterverteilungen; Geschwister Scholl Gymnasium: Sanierung Bodenbeläge und abgehängten Decken; Einhard Gymnasium: Erneuerung von vier Unterverteilungen; St. Leonard Gymnasium: LED-Beleuchtung in 18 Klassen; Förderschule Von-Coels-Strasse: Sanierung Speisesaal Decke und Boden, Fenstererneuerung; Gesamtschule Schule Brand: Küchensanierung, Fenstersanierung, Modernisierung der alten Aufzugskabine, Erneuerung Böden und KMF-Platten, Erneuerung Aula-Beleuchtung; Schulzentrum Laurensberg: diverse Reparaturen.

Restaurant Gare du Nord



che, leicht und gaumenkitzelnd wie Champagner aber keinesfalls überkandidelt. Die Speisekarte ist klein und fein und wechselt regelmäßig. Das garantiert absolute Frische und beste Qualität der verwendeten Zutaten.

Besonders sind in diesem Restaurant aber nicht nur die großartigen Gerichte, sondern auch die herzliche Freundlichkeit im Service. Kein Wunder, dass das ‚Gare du Nord‘ zu den besten Restaurants der Stadt

Das Restaurant ‚Gare du Nord‘ ist ein starkes Stück Aachen. Im historischen Empfangsgebäude des Bahnhofs Aachen-Nord, das aus dem Jahr 1950 datiert, kommen heute Menschen Zug um Zug zur Ruhe, statt hektisch auf Reisen zu gehen. In nostalgischem Ambiente mit viel Holz und Behaglichkeit nehmen sie an fein gedeckten Tischen Platz, um sich nach allen Regeln der Küchenkunst verwöhnen zu lassen. Für den kulinarischen Fahrplan verantwortlich sind Wilfried Reitz und Ilona Clintjens. Ihre Kompositionen sind inspiriert von der französischen Bistrotkü-

gehört und regelmäßig ausgezeichnet wird – zuletzt mit einem Zertifikat für Exzellenz von TripAdvisor für die regelmäßig tollen Bewertungen durch Gäste. Diese können übrigens im Sommer auch die Aussenterrasse genießen.

Jetzt Gutscheine kaufen!
Nur 29,90 statt 49,90 €

Nur kurz zu bekommen: Exklusiv auf OecherDeal bietet Ihnen das Restaurant ‚Gare du Nord‘ ein Vier-Gänge-Überraschungsmenü an.

Gehen Sie einfach auf www.OecherDeal.de, wählen Sie den gewünschten Deal aus und klicken Sie auf „Jetzt kaufen“.

Registrieren und die gewünschte Anzahl der Gutscheine eingeben - fertig. Bei Fragen steht unser Team gerne helfend zur Seite: 0241 / 16073395.

OecherDeal.de

In Zusammenarbeit mit
AZ AN
Aachener Zeitung
Aachener Nachrichten

HEUTE IN AACHEN



► **Transformationen**, Landschaften in der Euregio: Werke von Willi Lemke, 9 bis 17 Uhr, im Europabüro Sabine Verheyen, Monheimsallee 37, ☎ 56006933. Foto: Kurt Bauer



► **„Rapa Nui und Tierra del Fuego“** – zweimal bis ans Ende der Welt“, Dia-Vortrag von Werner Setzen, Medienraum, 19 Uhr, „An der Rosenquelle“, Kurbrunnenstraße 5, ☎ 60070. Foto: imago/broker



► **„Das Politische in der Verkündigung von Papst Franziskus“**, Diskussion mit Armin Laschet (Foto), Prof. Dr. Ulrich Lücke und Marco Politi, Couvenhalle, Karmanstraße 17-19, 18.15 Uhr. Foto: imago/Popow



► **Lauftraining mit dem DLC**, ☎ 0171-6981705, 18.30-19.30 Uhr, Waldstadion, I. Rote-Haag-Weg. Foto: imago/stock

Kontakt

AZ-Lokalredaktion
Postfach 500 110
52085 Aachen

Tel.: 0241 / 51 01-311 (Fax -360)
E-Mail:
az-lokales-aachen@zeitungsverlag-aachen.de

► KARLSPREIS-PROGRAMM

„Rom und Aachen - Kaiser, Könige und Päpste in Schenkungen und Dokumenten“, Ausstellung in Chorhalle und Schatzkammer, Domschatzkammer, Johannes-Paul-II.-Straße, 10-13 Uhr, ☎ 47709127.

► AUSSTELLUNGEN

Wald und andere Orte, Werke von Götz von Bernuth, bis 27.4., 8-17 Uhr, Haus Gypsilon, Pascalstraße 71, Oberforstbach.

„Gegenstände für den geistigen Gebrauch“, Objekte und Arbeiten auf Papier, von Joachim Griess, bis 27.4., 10-15 Uhr, „Logoi“-Institut für Philosophie und Diskurs, Jakobstraße 25 a.

► MUSEEN

Domschatzkammer, Johannes-Paul-II.-Straße, ☎ 47709127, 10-13 Uhr.

Fernmeldemuseum, Am Gut Wolf 9 a, ☎ 9191148, Öffentliche Führung, Treff: Pförtnerhaus, 11 Uhr.

► THEATER

Grenzlandtheater Aachen, Friedrich-Wilhelm-Platz 5 - 6, 20 Uhr, „Eines langen Tages Reise in die Nacht“, Schauspiel von Eugene O'Neill, ☎ 4746111.

► VORTRÄGE / LESUNGEN

„Familienbücher ohne Ende?“, Referent: Karl G. Oehms; Veranstaltung der Westdeutschen Gesellschaft für Familienkunde, 19 Uhr, Berufskolleg für Gestaltung und Technik, Neuköllner Straße 15.

► MUSIK

Frühlingsingen, eingeladen sind Eltern und Familienangehörige der Grundschüler; es darf mitgesungen werden, 15 Uhr, Domsingenschule, Ritter-Chorus-Straße 1 - 4.

Klavierabend, Mit Studierenden der Klasse Prof. Ilja Scheps, Konzertsaal, 19 Uhr, Hochschule für Musik und Tanz Köln, Standort Aachen, Theaterplatz 16.

Trompetenabend, Mit Studierenden der Klasse Prof. Anna Freeman, Orchesterprobensaal, 19 Uhr, Hochschule für Musik und Tanz Köln, Standort Aachen, Theaterplatz 16.

► SENIOREN

Brander Senioren-Telefon, Hilfe im Alltag, 10-18 Uhr, ☎ 46358690.

Nachbarschaftstelefon in Forst/Driescher Hof, ☎ 95200206, 10-13 Uhr.

Offene Sprechstunde, 9-11 Uhr, Begegnungszentrum „Engagiert älter werden“, Annastraße 35,

☎ 21155.

Preisakat für Senioren, Veranstalter: Skatgruppe Aachen, 14-17 Uhr, Gaststätte „Zum Benediktiner“, Sebastianstraße 2, Burtscheid, ☎ 68386.

Rhythmische Gymnastik, ☎ 573286; Veranstalter: Verein für Seniorensport, Turnhalle, 16-17 Uhr, Gemeinschaftsgrundschule „Am Höfling“, Am Höfling 14, Burtscheid.

TANDEMmia, ehrenamtlicher Besuchsdienst, Werkstatt der Kulturen, Reichsweg 30, ☎ 56528294.

Tischtennis, 16.30-18.30 Uhr, ☎ 0032-87-652529; Veranstalter: Verein für Seniorensport, Turnhalle, Kath. Grundschule Passstraße, Passstraße 10.

Wassergymnastik, ☎ 86213; Veranstalter: Verein für Seniorensport, 9.30-10.30 Uhr, Elisabeth-Schwimmhalle, Elisabethstraße 10.

Yoga, ☎ 0175-6418494; Veranstalter: Verein für Seniorensport, 17-18 Uhr, Turnhalle Minoritenstraße, Minoritenstraße 7.

☎ 159545, Beratung für gehörlose Menschen, 15-19 Uhr, Talbotstraße 13.

Suchthilfe Aachen, ☎ 980920, Sprechstunde für Jugendliche, Drogenabhängige und Angehörige, 16-18.30 Uhr, Herzogstraße 4.

Deutscher Kinderschutzbund, telefonische Sprechstunde: 12-13 Uhr, ☎ 94994-16; Kinder- und Jugendtelefon, 15-19 Uhr, ☎ 0800 / 1110333 (kostenlos/anonym); Elterntelefon: 9-11 Uhr, ☎ 0800 / 1110550 (kostenlos/anonym).

Sozialverband VdK, ☎ 537673, Sprechstunde, 9-12 Uhr, Lagerhausstraße 14.

Notruf für vergewaltigte Frauen und Mädchen, ☎ 542220, Information und Beratung bei sexueller Gewalt, telefonische Erreichbarkeit, 10-13 Uhr, Franzstraße 107.

Mobbing-Telefon, ☎ 0800 / 1820182, (kostenfrei), Konflikthilfe am Arbeitsplatz, 18-20 Uhr.

Gerontopsychiatrische Beratungsstelle des Alexianer-Krankenhauses, ☎ 01803 / 880015355, Bera-

Frühjahrs-Bücherbasar des ehrenamtlichen Betreuungsdienstes, 9-17 Uhr, Luisenhospital, Boxgraben 99.

► VERSCHIEDENES

Aachener Tierpark Euregio-Zoo, 9-18.30 Uhr, Obere Drimbornstraße 44, ☎ 59385.

Bücherbus, Richterich, Rathausplatz: 13.30-15.45 Uhr; Horbach, Oberdorfstraße: 16-16.45 Uhr; Orsbach, Düserhofstraße: 17-17.45 Uhr, ☎ 4791261.

Bücherinsel Brand, 16-18 Uhr, Donatusplatz 1, ☎ 4134196.

Stadtteilbibliothek Bildchen, 15-18 Uhr, Hauser Weg, ☎ 74926.

Stadtteilbibliothek Haaren, 15-18 Uhr, Mühlenstraße 19, ☎ 1691286.

Tierheim, 15-18 Uhr, Feldchen 26, ☎ 9204250.

„Haftungs- und Versicherungsfragen im Verein“, Infoabend mit Arpad Farkas, Raum 214, 19 Uhr, Volkshochschule Aachen, Peterstraße 21 - 25, ☎ 47920.

► ENTSORGUNG

Kompost Containerstandorte, 16-18 Uhr: Drimborn, Parkplatz Obere Drimbornstr.; Vaalserquartier, Sportplatz Alte Vaalser Str.; Verlautenheide, Kleinheidstr./Verlautenheidener Str.; Walheim, Friedhofsparkplatz Aachener Str.; Brand, Am Forsthaus (Höhe Sportplatz Freund), ☎ 44676-30.

Kompostanlage und Städtischer Recyclinghof Brand, Zufahrt über Debyestraße, 8-16 Uhr, Camp Pirrotte 50, ☎ 562895.

Städtischer Recyclinghof Eilendorf und Schadstoffannahmestelle, 8.30-18 Uhr, Kellershaustraße 10, ☎ 432-18666.

► KINO

Apollo, Pontstraße 141 - 147, ☎ 9008484, „Birkenkuchen mit Lavendel“: 16.15, 20.15; „Die Kommune“: 16.15, 20.30; „Ein Mann namens Ove“: 16, 18.30, 20.15; „Fritz Lang“: 16.15, 20.30; „Much Loved“: 18.30; „Power to Change - die EnergieRebellion“: 18.15; „Wild“: 18.15.

Capitol-Kino, Seilgraben 8, „The Renegat - Der Rückkehrer“: 20.10.

Cinekarree, Borggasse 30, ☎ 413180, „10 Cloverfield Lane“: 19.30; „Batman v Superman: Dawn of Justice“: 16, 19; „Gods of Egypt 3D“: 17.30, 20.15; „How to be Single“: 17.15, 19.45; „The Boss“: 15, 17, 20; „The Huntsman & The Ice Queen“: 17.30; „The Huntsman & The Ice Queen 3D“: 19.30; „The Jungle Book“: 15, 17.30; „The Jungle Book 3D“: 14.30, 16.45, 19.15; „Visions“: 20; „Zoomania“: 14.30, 16; „Zoomania 3D“: 17, 19.

Eden-Palast, Franzstraße 45 - 47, ☎ 4017020, „Colonia Dignidad - Es gibt kein Zurück“: 18; „Das Tagebuch der Anne Frank“: 17; „Der Kaufmann von Venedig“: 19.30; „Die Bestimmung - Allegiant“: 17.30; „Eddie the Eagle - Alles ist möglich“: 18; „How to be Single (OV)“: 20.30; „The Huntsman & The Ice Queen (OV)“: 20.30; „The Jungle Book (OV)“: 20; „The Lady in the Van“: 17; „Zoomania (OV)“: 19.30.

► FÜHRUNGEN

Altstadtführung, Veranstalter: Aachen Tourist Service e.V., 14 Uhr, Tourist Info Eisenbrunnen, Friedrich-Wilhelm-Platz, ☎ 1802960.

► BÄDER

Carolus Thermen, Passstraße 79, ☎ 182740, 9-23 Uhr.

Elisabeth-Schwimmhalle, Elisabethstraße 10, ☎ 4325216, 6.30-18 Uhr.

Schwimmhalle Brand, Wolferskaul 19 a, ☎ 520323, 6.30-17 Uhr.

Schwimmhalle Ost, St.-Josefs-Platz 8, ☎ 9039191, 14-18 Uhr; Damensauna: 15-21 Uhr.

Schwimmhalle Süd, Amystraße 8, ☎ 61528, 6.30-21 Uhr.

Ulla-Klinger-Halle, Kronenberg 14, ☎ 76861, 12-22 Uhr.

► MÄRKTE & MESSEN

☎ 0160-3678549.

Ambulanter Hospizdienst Forst: ☎ 575972.

AWO-Pflegenotruf: ☎ 0172-4040303, rund um die Uhr.

Notdienst der Tierärzte: Tierärztliche Klinik Dr. Staudacher, Trierer Straße 652-658, ☎ 928660.

Einheitliche Behördennummer: ☎ 115.

Anwaltlicher Notdienst in Strafsachen: ☎ 0172-2504369.

Methadon-Ambulanz: 8-16 Uhr, Couvenstraße 6, ☎ 474810.

Priesternotruf: wenn Gemeindepfarrer nicht erreichbar, Marienhospital, ☎ 6006-0.

NOTDIENSTE

Apotheken-Notdienst: Montag, 9 Uhr, bis Dienstag, 9 Uhr: Malteser-Apotheke, Pontstraße 157, ☎ 31074; Kurbrunnen-Apotheke, Kurbrunnenstraße 44, ☎ 503484.

Rettungsdienst mit Notarzt und Krankentransport: Feuerwehr-Notruf 112. Für Horbach und Verlautenheide: ☎ 19222.

Notdienste der Kassenärztlichen Vereinigung Nordrhein (für Kassen- und Privatpatienten):

Arztrufzentrale: inkl. Hals-Nasen-Ohrenärztlichen und Augenärztlichen Notdienst: 19 bis 7 Uhr, ☎ 116 117 (gebührenfrei).

Hausärztliche Notdienstpraxis im

Luisenhospital, Boxgraben 99, ☎ 4142100, 19 bis 22 Uhr.

Kinderärztlicher Notdienst: 20-24 Uhr: Irene Mertens, ☎ 167774 (telefonische Anmeldung erbeten).

Bereitschaftsdienst der Krankenhäuser: heute 16 Uhr, bis morgen, 8 Uhr, das Luisenhospital, Boxgraben 99, ☎ 4140.

Zahnärztliche Bereitschaft: Uniklinik, Pauwelsstraße 30, ☎ 8084444, 16-22 Uhr.

Zentraler Zahnärztlicher Notdienst: ☎ 01805-986700.

Ambulanter Hospizdienst der Caritas: ☎ 60839226.

Malteser Ambulanter Hospizdienst:

☎ 0160-3678549.

Telefonseelsorge: ☎ 0800-1110111.

Babyfenster am Marienhospital: Innenpark, Zeise 4, Burtscheid.

Frauen- und Kinderschutzhause: ☎ 0800-1110444 (aus Aachen gebührenfrei) oder ☎ 470450.

Weißer Ring: ☎ 0151-55164612; Gewaltopfer finden Hilfe, ☎ 0800-0800343.

Kindeswohlgefährdung: Notruf-rund um die Uhr, ☎ 432-5151.

Elterntelefon des Kinderschutzbundes: ☎ 08001110550 (kostenlos), 9-11 Uhr.

Kindertelefon der Stadt: 432-5132.

Ostbelgien: Krankenhaus Eupen, ☎ 0032/87599599 (ohne Gewähr)